

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2011

aruandeaasta lõpp: 31.12.2011

ärinimi: ASECO CONTAINER SERVICES OÜ

registrikood: 10368385

tänava/talu nimi, Ahtri 12
maja ja korteri number:

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihtnumber: 10151

telefon: +372 6116354

faks: +372 6070848

e-posti address: rut@uss.se

3

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Bilanss	4
Kasumiaruanne	5
Rahavoogude aruanne	6
Omakapitali muutuste aruanne	7
Raamatupidamise aastaaruande lisad	8
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	8
Lisa 2 Raha	9
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	9
Lisa 4 Võlad ja ettemaksed	9
Lisa 5 Osakapital	10
Lisa 6 Müügitulu	10
Lisa 7 Muud äritulud	10
Lisa 8 Kaubad, toore, materjal ja teenused	11
Lisa 9 Mitmesugused tegevuskulud	11
Lisa 10 Tööjõukulud	11
Lisa 11 Finantstulud ja -kulud	11
Lisa 12 Seotud osapooled	11
Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva	12

3² ✓

A

Tegevusaruanne

1. Aseco Container Services OÜ põhitegevus on laevade agenteerimine, merevedude korraldamine ja organiseerimine.

2. Võrreldes 2010. aastaga kahanes aruandeaasta käive 78 %, moodustades 2011. aasta käibeks 78 528 Eurot.

3. Majandustulemused:

	2011	2010
Müügitulu	78 528	355 764
Ärikasum /-kahjum	-20 365	93 785
Omakapital aruandeperioodi lõpus	-9 519	10 917
Varad kokku	7 784	26 160

4. Suuremaid uurimis- ja arenguväljaminekuid aruandeperioodil ei olnud ega lähiajal ka plaanita.

5. Firma töötajate arv 2011. a. oli keskmiselt 1. Tööjõukulud kokku 14 178 Eurot. Juhatuse ja nõukogu liikmeid ei tasustatud.

6. Suhtarvud:

Peamised finantssuhtarvud	2011	2010
Müügitulu (tuhat krooni)	78	355
Puhaskasum /-kahjum	-20436	93 556
Puhasrentaabilus	-26%	26%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	0,5	1,6
ROA	-262%	323%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

- Puhasrentaabilus (%) = puhaskasum(kahjum)/ müügitulu * 100
- Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara/lühiajalised kohustused
- ROA (%) = puhaskasum(kahjum)/ varad kokku * 100

Tallinn, 27.04.2012



Asmund Johansen

Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruanne**Bilanss**

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	4 305	4 384	2
Nõuded ja ettemaksed	3 479	21 776	
Kokku käibevara	7 784	26 160	
Kokku varad	7 784	26 160	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	17 303	15 243	5
Kokku lühiajalised kohustused	17 303	15 243	
Kokku kohustused	17 303	15 243	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	6 391	6 391	6
Kohustuslik reservkapital	639	639	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	3 887	-89 669	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-20 436	93 556	
Kokku omakapital	-9 519	10 917	
Kokku kohustused ja omakapital	7 784	26 160	

3⁴

✓

AP

Kasumiaruanne
(eurodes)

	2011	2010	Lisa nr
Müügitulu	78 528	355 764	7
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-75 382	-197 424	9
Mitmesugused tegevuskulud	-9 333	-28 513	
Tööjõukulud	-14 178	-33 191	11
Muud ärikulud	0	-2 851	
Ärikasum (kahjum)	-20 365	93 785	
Finantstulud ja -kulud	-71	-229	12
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	-20 436	93 556	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-20 436	93 556	

✓.

3

5

4

Rahavoogude aruanne
(eurodes)

	2011	2010
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	-20 365	93 785
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	14 297	-3 983
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	2 060	-26 702
Laekunud intressid	0	1
Makstud intressid	-71	0
Kokku rahavood äritegevusest	-4 079	63 101
Rahavood investeerimistegevusest		
Antud laenud	0	-5 000
Antud laenude tagasimaksed	4 000	0
Kokku rahavood investeerimistegevusest	4 000	-5 000
Rahavood finantseerimistegevusest		
Saadud laenud	0	33 000
Saadud laenude tagasimaksed	0	-95 805
Makstud intressid	0	-237
Kokku rahavood finantseerimistegevusest	0	-63 042
Kokku rahavood	-79	-4 941
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	4 384	9 318
Raha ja raha ekvivalentide muutus	-79	-4 941
Valuutakursside muutuste mõju	0	7
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	4 305	4 384

Omakapitali muutuste aruanne
(eurodes)

				Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2009	6 391	639	-89 667	-82 637
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	93 556	93 556
Muud muutused omakapitalis			-2	-2
31.12.2010	6 391	639	3 887	10 917
Aruandeaasta kasum (kahjum)			-20 436	-20 436
31.12.2011	6 391	639	-16 549	-9 519

✓

3⁷ H

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Aseco Container Services OÜ 2011. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seaduses, mida täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhendid.

Raamatupidamise aastaaruande koostamisel on lähtutud soetusmaksumuse printsiibist, välja arvatud juhtudel, mida on kirjeldatud alljärgnevates arvestuspõhimõtetes.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud Eurodes.

Raha

Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes arvelduskontode jääke, mille kasutamisel ei esine olulisi piiranguid.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused seisuga 31.12.2011 on ümber hinnatud Eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Eesti Panga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid kajastatakse kasumiaruandes perioodi tulu ja kuluna.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuetena ostjate vastu kajastatakse ettevõtte tavapärase äritegevuse käigus tekkinud lühiajalisi nõudeid, v.a nõudeid teiste kontserni ettevõtjate ja sidusettevõtjate vastu. Nõudeid ostjate vastu kajastatakse korrigeeritud soetusmaksumuses.

Individaalselt oluliste nõuete väärtuse langust (st. vajadust allahindluseks) hinnatakse iga ostja kohta eraldi, lähtudes eeldatavasti tulevikus laekuvate summade nüüdsväärtusest. Selliste nõuete puhul, mis ei ole individaalselt olulised ja mille suhtes ei ole otseselt teada, et nende väärtus oleks langenud, hinnatakse väärtuse langust kogumina, arvestades eelmiste aastate kogemust laekumata jäänud nõuete osas. Varem alla hinnatud ebatõenäoliste nõuete laekumist kajastatakse ebatõenäoliselt laekuvate nõuete kulu vähendamisenä.

Finantskohustused

Kõik finantskohustused (võlad tarnijatele, viitvõlad, ning muud lühi- ja pikaajalised võlakohustused) võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, mis sisaldab ka kõiki soetamisega otseselt kaasnevaid kulutusi. Edasine kajastamine toimub korrigeeritud soetusmaksumuses.

Lühiajaliste finantskohustuste korrigeeritud soetusmaksumus on üldjuhul võrdne nende nominaalväärtusega, mistõttu lühiajalisi finantskohustusi kajastatakse bilansis maksmisele kuuluvas summas.

Finantskohustus liigitatakse lühiajaliseks, kui selle tasumise tähtaeg on kaheteist kuu jooksul alates bilansikuupäevast; või ettevõtte pole tingimusteta õigust kohustise tasumist edasi lükata rohkem kui 12 kuud pärast bilansikuupäeva.

Maksustamine

Eestis kehtiva tulumaksuseaduse kohaselt ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, erisoodustustelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdihinna korrigeerimistelt. Alates 1.01.2011 on dividendidena jaotatud kasumi maksumääraks 21/79. väljamakstavalt netosummal. Teatud tingimustel on võimalik saadud dividende jaotada edasi ilma täiendava tulumaksukuluna. Dividendide väljamaksmisega kaasnevad ettevõtte tulumaksu kajastatakse kohustusena ja kasumiaruandes tulumaksukuluna samal perioodil kui dividendid välja kuulutatakse, sõltumata sellest, millise perioodi eest need on välja kuulutatud või millal need tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksustamissüsteemi omapärast lähtuvalt ei teki Eestis registreeritud ettevõtetel erinevusi vara maksuarvestuslike ja bilansiliste jääkväärtuste vahel ning sellest tulenevalt ka edasilükkunud tulumaksunõudeid ega -kohustusi. Bilansis ei kajastata tingimuslikku tulumaksukohustust, mis tekiks jaotamata kasumist dividendide väljamaksmisel.

Seotud osapooled

Aseco Container Services OÜ aastaaruande koostamisel on loetud seotud osapoolteks:

a. omanikke (emaettevõtja)

b. teisi samasse konsolideerimisgruppi kuuluvaid ettevõtteid (sh. Emaettevõtja teised tütarettevõtted)

c.tegev- ja kõrgemat juhtkonda

d.eespool loetletud isikute lähedasi pereliikmeid ja nende poolt kontrollitavaid või nende olulise mõju all olevaid ettevõtteid

Tulud

Tulu kaupade müügist kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglases väärtuses, võttes arvesse kõiki tehtud allahindlusi ja soodustusi. Tulu kaupade müügist kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle müüjalt ostjale, müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav ning tehingust saadava tasu laekumine on tõenäoline. Tulu teenuse müügist kajastatakse teenuse osutamise järel, või juhul kui teenus osutatakse pikema ajaperioodi jooksul, siis lähtudes valmidusastme meetodist.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmsid bilansi kuupäeva 31.12.2011 ja aruande koostamispäeva 27.04.2012 vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Raha

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Arvelduskontod	4 305	4 384
Kokku raha	4 305	4 384

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010	
	Ettemaks	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	855	412	0
Üksikisiku tulumaks		0	420
Sotsiaalmaks		0	679
Töötuskindlustusmaksed		0	86
Muud maksude ettemaksed ja maksuvõlad			2
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	855	412	1 187

Lisa 4 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Võlad tarnijatele	17 388	14 056
Maksuvõlad	0	1 187
Kokku võlad ja ettemaksed	17 388	15 243

Lisa 5 Osakapital
(eurodes)

	31.12.2011	31.12.2010
Osakapital	6 391	6 391
Osade arv (tk)	1	1

Lisa 6 Müügitulu
(eurodes)

	2011	2010
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	74 879	185 220
Rootsi	0	1 496
Soome	0	945
Leedu	0	5 865
Läti	899	0
Taani	2 750	0
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	78 528	193 526
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike		
Norra	0	150 000
Araabia Ühendemiraadid	0	3 152
Venemaa	0	9 086
Müük väljapoole Euroopa Liidu riike, kokku	0	162 238
Kokku müügitulu	78 528	355 764
Müügitulu tegevusalade lõikes		
Laevade agenteerimine ja merevedude korraldamine	78 528	205 764
Konsultatsioon ja turu-uuringud	0	150 000
Kokku müügitulu	78 528	355 764

Lisa 7 Muud äritulud
(eurodes)

	2011	2010
Nõudest loobumine emaettevõtjalt		0
Kokku muud äritulud		0

Lisa 8 Kaubad, toore, materjal ja teenused
(eurodes)

	2011	2010
Müügi eesmärgil ostetud teenused	75 382	197 424
Kokku kaubad, toore, materjal ja teenused	75 382	197 424

Lisa 9 Mitmesugused tegevuskulud
(eurodes)

	2011	2010
Üür ja rent	6 459	23 074
Administreerimistasud	2 418	4 161
Muud	456	1 278
Kokku mitmesugused tegevuskulud	9 333	28 513

Lisa 10 Tööjõukulud
(eurodes)

	2011	2010
Palgakulu	11 075	24 695
Sotsiaalmaksud	3 102	8 495
Kokku tööjõukulud	14 177	33 190
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	1	1

Lisa 11 Finantstulud ja -kulud
(eurodes)

	2011	2010
Intressitulud		1
Intressitulu hoiustelt		1
Intressikulud		-237
Intressikulu laenudelt		-237
Kasum (kahjum) valuutakursi muutustest		7
Kokku finantstulud ja -kulud		-229

Lisa 12 Seotud osapooled
(eurodes)

Aruandekohustustlase emaettevõtja nimetus	USS United Shipping Services AB
Riik, kus aruandekohustustlase emaettevõtja on registreeritud	Sweden

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2010	
	Nõuded	Kohustused
Emaettevõtja	2 789	398
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	7 767	10 991

	2011		2010	
	Ostud	Müügid	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	147		4 771	0
Tütarettevõtjad	13 601	470		
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad			41 329	155 865

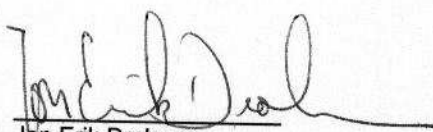
Lisa 13 Sündmused pärast bilansipäeva

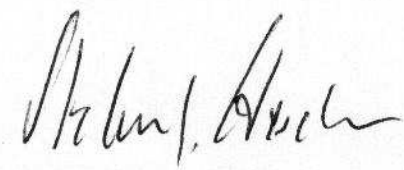
Ettevõtte ei ole aruandeaastal olulisi sündmusi peale bilansipäeva.

Juhatuse liikmete allkirjad 2011. aasta raamatupidamise aastaaruandele

Aseco Containr Services OÜ 2011 raamatupidamise aastaaruanne, mis koosneb tegevusaruandest ja raamatupidamise aastaaruandest on kinnitatud ainuosaniku poolt _____ 2012, allkirjastatud _____ 2012:


Asmund Johansen
Juhatuse liige


Jon Erik Drolsum
Juhatuse liige


Stefan J Hascher
Juhatuse liige

Tallinn 28 JUNI 2012

31

Aruande elektroonilised kinnitused

ASECO CONTAINER SERVICES OÜ (registrikood: 10368385) 01.01.2011 - 31.12.2011 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Kinnitaja nimi	Kinnitaja roll	Kinnituse andmise aeg
Rutt Saveli	Sisestaja	24.08.2012

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2011
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	3 887
Aruandeaasta kasum (kahjum)	-20 436
Kokku	-16 549
Jaotamine	
Kahjumi katmine järgnevate perioodide tulu arvelt	16 549
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum) peale jaotamist (katmist)	
Kokku	16 549

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Mere-lastiveo organiseerimine, laevade agenteerimine	52292	78528	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
USS United Shipping Services Aktiebolag		Göteborg, Rootsi	6391 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6116354
Faks	+372 6070848
E-posti aadress	rut@uss.se